

MEMORIAL

Journal Officiel

du Grand-Duché de

Luxembourg



MEMORIAL

Amtsblatt

des Großherzogtums

Luxemburg

RECUEIL ADMINISTRATIF ET ECONOMIQUE

B — N° 66

31 octobre 2003

S o m m a i r e

Administration de l'Enregistrement et des Domaines – Caisse des Consignations – Avis . . .	page 1032
Administration des Contributions – Nominations	1033
Administration pénitentiaire – Examen d'admission définitive	1033
Corps diplomatique – Mise à la retraite	1033
Ministère de la Culture – Démission	1033
Santé – Art de guérir	1033
Santé – Médecine vétérinaire	1034
Santé – Pharmaciens	1034
Administration de l'Aéroport – Examen de fin de stage en 2004 - Rectificatif	1034

Administration de l'Enregistrement et des Domaines

Caisse des Consignations

AVIS

En exécution de l'alinéa 3 de l'article 9 de la loi du 29.04.1999 sur les consignations, les ayants droit ci-après sont avisés de la déchéance au bénéfice du Trésor du droit de remboursement des sommes consignées à leur profit auprès de la Caisse des Consignations à Luxembourg.

<i>Date de la consignation</i>	<i>Noms, qualités et adresses des ayants-droit</i>	<i>Date de la déchéance</i>
13.06.1944	héritiers de feu les époux Adolphe HEITER-BRANDENBURGER ayant dem. à Mersch	10.06.2004
11.02.1970	THOMAS Jean-Baptiste, ayant demeuré à Luxembourg, 326 rte de Longwy	12.12.2004
05.11.1973	héritiers de Elisabeth BARTENBACH, épse divorcée François FRANTZ, ayant dem. à Luxembourg, y décédée le 17.01.1973	07.06.2004
03.01.1974	héritiers de WAMPACH Anne, née à Koetschette le 05.11.1908, décédée au Rham le 25.11.1973	03.01.2004
25.01.1974	RISCH Alain sans domicile connu	28.01.2004
25.01.1974	LAMBERT Xavier ayant demeuré à Arlon, act. sans domicile connu	28.01.2004
25.01.1974	DA COSTA ABRANTES José né à P-Sazes le 23.02.1954, sans domicile connu	28.01.2004
30.01.1974	propriétaire inconnu d'un bœuf trouvé à l'abandon, vendu publiquement	12.04.2004
19.02.1974	créanciers de la faillite SETRA	19.02.2004
22.02.1974	créanciers de la faillite SETRA	22.02.2004
05.03.1974	DOERNER Willy, Esch/Alzette, 112, rue de l'Alzette, act. sans domicile connu	05.03.2004
14.03.1974	héritiers des époux Angelo ADAMSKI - Maria Johanna KONIECZNA ayant demeuré à Differdange, 13, rue de la Montagne	14.03.2004
15.03.1974	PEDROSO Joao, né à P-Mairinha le 4.06.1938, ayant demeuré à Crauthem, act. sans domicile connu	15.03.2004
19.03.1974	PIROUTZ Günther-Franz, né à Klagenfurt le 08.10.1949, sans domicile connu	25.03.2004
29.03.1974	propriétaires inconnus d'argent saisi sur KOPECKY Paul	29.03.2004
10.05.1974	propriétaire inconnu d'un bœuf trouvé à l'abandon, vendu publiquement	29.05.2004
21.05.1974	propriétaire inconnu d'une voiture, vendue publiquement	29.05.2004
16.05.1974	MAMER Sàrl, ci-avant établi à Luxembourg, 21, av. de la Porte Neuve	16.05.2004
17.05.1974	ROLLEWAGEN Jean-Marie, né à B-Zottegem, le 02.12.1928, ayant demeuré à Zottegem	17.05.2004
20.05.1974	SARECO S.A. ci-avant établi à Luxembourg, 42, rue de la Semois	20.05.2004
31.05.1974	BRUZZESE Vincenzo, propriétaire d'une voiture vendue publiquement	31.05.2004
10.06.1974	DUARTE FREIRE Manuel, demeurant à P-Coimbra, propriétaire d'une voiture vendue publiquement	10.06.2004
10.07.1974	créanciers de la faillite M.A. WELTER	10.07.2004
10.07.1974	héritiers de WAHLEN Pierre, né à Beyren le 07.11.1902, décédé au Rham le 03.06.1974	10.07.2004
19.07.1974	FELIX José, né à P-Alcanade le 28.07.1922, act. sans domicile connu	19.07.2004
25.07.1974	propriétaires inconnus d'argent confisqué au café Peusch Félix à Born	25.07.2004
06.08.1974	ISOLUX S.A. ci-avant établi à Luxembourg, 24, rue A. de Musset	06.08.2004
21.08.1974	SEIL Luxembourg, 22, rue d'Alsace	21.08.2004
26.08.1974	SINLUX Sàrl, ci-avant établi à Luxembourg, 14, av. du X Septembre	26.08.2004
27.08.1974	héritiers de Lucien FRIEDEN, né à Waldbredimus le 11.08.1913, décédé à Ettelbruck le 13.06.1973	27.08.2004
29.08.1974	BOEHM Mathias, né à Trèves le 26.02.1947, ayant demeuré à Trèves	29.08.2004
16.09.1974	VANDEBORGHT Frères ci-avant établi à Helfent-Bertrange rue de la Forêt	16.09.2004
09.10.1974	héritiers de TINTINGER-DUI Suzanne, née à Kopstal le 05.03.1893, décédée au Rham le 11.09.74	09.10.2004

09.10.1974	héritiers de LIESCH Hubert, né à Wiltz le 04.04.1906, décédé au Rham le 25.08.1974	09.10.2004
05.11.1974	BARRETO DINIS Esequias né à Portunhos le 10.11.1952 act. sans domicile connu.	05.11.2004
07.11.1974	propriétaire inconnu d'un bœuf trouvé à l'abandon, vendu publiquement	07.11.2004
11.11.1974	DE LURDES FERREIRA RODRIGUEZ Maria, née à P-Pombal le 28.12.1950, sans domicile connu	11.11.2004
11.11.1974	HAHN Rainer Karl Heinz, né à Karlsruhe le 15.08.1954; ICKRATH Joachim Georges né à Berlin le 15.06.1940; SCHROEDER Hartmut né à Höxter le 19.09.1953; JOERES Ulrike Inge, née à Neustadt le 25.07.1953	11.11.2004

Luxembourg, le 9 octobre 2003.
Le Directeur
de l'Enregistrement et des Domaines, p.d.
Ernest Apel

Administration des Contributions. – Nominations. – Par arrêté grand-ducal du 10 octobre 2003 Monsieur Romain Welscher, contrôleur adjoint au service d'imposition de l'administration des contributions, a été nommé contrôleur à la même administration et affecté au bureau d'imposition Dudelage de la section des personnes physiques.

Par arrêté grand-ducal du 10 octobre 2003 Madame Marie-Paule Schmoetten, contrôleur adjoint au service d'imposition de l'administration des contributions, a été nommée contrôleur à la même administration et affectée au bureau d'imposition Sociétés 2 de la section des sociétés.

Administration pénitentiaire. – Examen d'admission définitive. – L'administration pénitentiaire organisera au cours de la deuxième quinzaine du mois de janvier 2004 un examen d'admission définitive dans la carrière moyenne du rédacteur.

Corps diplomatique. – Mise à la retraite. – Par arrêté grand-ducal du 26 septembre 2003 Monsieur Jean Mischo, Envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire en service ordinaire, a été admis à faire valoir ses droits à la retraite pour cause de limite d'âge, à partir du 1^{er} octobre 2003.

M. Mischo a été autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté grand-ducal du 3 octobre 2003 Monsieur François Bremer, Envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire en service ordinaire, a été admis à faire valoir ses droits à la retraite pour cause de limite d'âge, à partir du 1^{er} novembre 2003.

M. Bremer a été autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Ministère de la Culture. – Démission. – Par arrêté grand-ducal du 6 juin 2003, démission honorable de ses fonctions a été accordée à Monsieur Cornel Meder, Directeur des Archives Nationales, à partir du 24 septembre 2003. Par arrêté grand-ducal du même jour le titre honorifique de ses fonctions a été conféré à Monsieur Cornel Meder.

Santé. – Art de guérir. – Par arrêté ministériel du 14 octobre 2003, Monsieur le Dr Olivier Koenig, né le 22.10.1973, a été autorisé à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 15 octobre 2003, Madame Birgit Holbach, née le 24.5.1967, a été autorisée à exercer la profession de médecin-spécialiste en dermato-vénéréologie au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 25 septembre 2003, Monsieur le Dr Nikolaus Zügel, né le 6 septembre 1958, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en chirurgie générale au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 25 septembre 2003, Madame le Dr Patricia Theisen, née le 20 septembre 1974, a été autorisée à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 29 septembre 2003, Monsieur le Dr Pierre Sibille, né le 5 juillet 1960, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en chirurgie plastique au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 29 septembre 2003, Monsieur le Dr François Nony, né le 29 août 1958, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en stomatologie au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 29 septembre 2003, Monsieur le Dr Matthias Kaiser, né le 15 octobre 1951, a été autorisé à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 29 septembre 2003, Monsieur le Dr Gilbert *Haddad*, né le 6 août 1951, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en stomatologie au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 septembre 2003, Monsieur Nils Vangel *Lingow*, né le 24 juin 1947, a été autorisé à exercer la profession de médecin-dentiste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 septembre 2003, Monsieur Gert *Muurling*, né le 25 juin 1964, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en anesthésie-réanimation au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 septembre 2003, Monsieur Dietmar *Miosga*, né le 19 janvier 1958, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en anesthésie-réanimation au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 septembre 2003, Madame le Dr Monika *Leonardy*, née le 25 avril 1966, a été autorisée à exercer la profession de médecin-spécialiste en gynécologie-obstétrique au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 7 octobre 2003, Monsieur le Dr Martin *Jockers*, né le 4.3.1960, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en oto-rhino-laryngologie au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 7 octobre 2003, Monsieur le Dr Carsten *Duwe*, né le 29.5.1966, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en orthopédie au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 7 octobre 2003, Monsieur Frans A.A. *Pieters*, né le 24.3.1953, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en cardiologie et angiologie au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 7 octobre 2003, Monsieur le docteur Serge *Gleis*, né le 03.01.1974, a été autorisé à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Santé. – Médecine vétérinaire. – Par arrêté ministériel du 30 septembre 2003, Madame Klaudia *Leufert*, née le 11 février 1965, a été autorisée à exercer la profession de médecin-vétérinaire au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 septembre 2003, Madame le Dr Micheline *Boone*, née le 15 décembre 1978, a été autorisée à exercer la profession de médecin-vétérinaire au Luxembourg.

Santé. – Pharmaciens. – Par arrêté ministériel du 30 septembre 2003, Monsieur Augustin *Maldonado*, né le 6 novembre 1975, a été autorisé à exercer la profession de pharmacien au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 7 octobre 2003, Madame Sigrid *Soffel*, née le 20.8.1958, a été autorisée à exercer la profession de pharmacien au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 7 octobre 2003, Madame Myriam *Chantraine*, née le 4.4.1975, a été autorisée à exercer la profession de pharmacien au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 16 octobre 2003, Madame Christine *Despontin*, née le 27.2.1979, a été autorisée à exercer la profession de pharmacien au Luxembourg.

Administration de l'Aéroport. – Examen de fin de stage en 2004. – Rectificatif. – L'Administration de l'Aéroport organisera, au cours des mois de février et mars 2004, un examen de fin de stage dans la carrière de l'artisan et de l'expéditionnaire technique.
